

Déli Hírlap

FELELŐS SZERKESZTŐ
DR. VUCHETICH ENDRE

BÁNSÁGI
MAGYAR NAPILAP

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
SZENTGYURGY-TÉR 4. TEL. 2-52

Angelescu miniszter

mániai közoktatásügy legfőbb öre és in-
je ma a Bánság fővárosának lesz ven-
és alkalma lesz nemcsak az ittlakó
k vendégszeretetről meggyőződni, ha-
er a tanítás és népnevelés szolgálatában
intézmények fejlettségéről és arról a
y és felelősségteljes munkáról is, melyet
mzet napszámossai, a tanárok és tani-
sokszor ezernyi nehézségen és akadá-
keresztül is végeznek. Végeznek azzal
ndattal és akarattal, hogy a jövőnd
zedék szellemi, kulturális és lelki nivó-
emeljék, mert a nemzetek nagy verse-
pen az marad le, aki nem üti meg a mér-
t a tudásban. És a lelki nivót is igyekez-
memelni, mert száraz és élettelen az a tu-
ány, melyet nem hevít és nem fűt a
k ereje. A legnagyobb és legfontosabb, a
gientősebb missziót a pedagógusok telje-
Az ő tanításukon és az ő tanításuk
entjén mulik az, hogy mivé fejlődik az
neráció, mely valamikor hivatott lesz
t és ezzel a nemzet sorsát intézni. A mai
avár talán nem utolsó sorban éppen
ak tulajdonítható, hogy a háboru vé-
s éveiben a tanítók és tanárok a kated-
kénytelenek voltak felcserélni a lövész-
kál és a magára hagyott ifjuság veze-
nem maradt százszázalékosan azok
ében, akik erre hivatottak lettek volna.
mai pedagógusok a múltnak ezen hibáját
okozott munkával és megfeszített ener-
al kell, hogy jóvátegyék. Nem lehet-
feladat, csak nehéz. Sok szeretetet és
ozatos lelket kíván. Amint az öregek
ása megvolt az ifjuságra mindenkoron,
zanugy — ma talán még fokozottabb
rtékben, mint bármikor máskor — meg-
a az ifjuság hatása a mai öregekre. Az
ságon keresztül tud hatni a pedagógus
a megrontott életi generációra. Bizo-
s, hogy Angelescu, mint nem először
oktatásügyi miniszter, tisztában van
el és ennek megfelelően értékeli is a pe-
gógusok munkáját. Ezek az általános
mpontokon túl van azonban egy nemzeti
mpont is. Az állami szempont összeegyez-
ése mellett a nemzeti szemponttal nem
bad megelégedezni arról sem, hogy az
g lakosságának harminc százaléka ki-
bségi nemzetek fiaiból rekrutálódik.
knek az állam iránti hűségben való ne-
ése mellett meg kell adni nemcsak a
ot, hanem a lehetőséget is, hogy saját
zeti kulturájukat el ne hanyagolják,
lvükben éljenek és tudásukat anyanyel-
gnyarapítsák. Angelescu ma a Bánság
árosának a tradícióktól és a történelem
ményeitől patinás földjére lép és meg-
zódhatik arról, hogy itt évszázadokon
a legbékésebb harmoniában és testvéri
retben éltek a különböző népek, be-
lve egymás kulturáját és nemzeti érzé-
k. Meg fogja látogatni az iskolákat is.
paszthalhatja, hogy a kisebbségi taníté-
ekben milyen szorgalommal és ambíció-
tanítják és tanulják az állam nyelvét,
ha kissé a dolgok mélyére néz, akkor
nia kell azt is, hogy nekünk magyarok-
k bizony vannak még kívánságaink, ame-
k teljesítését tőle várjuk, vannak tör-
nyben biztosított jogaink, melyek még
n lettek a való élet valóságává. Láthatja
k, hogy a román imperium után másfél
tizeddel már nincsen egyetlen nyolcosztá-
s középiskolánk az egész Bánságban, lát-
tja és megdudhatja, hogy még az annak
jén általa hozott közoktatásügyi törvény
ndelkezései is csak írott malaszt, mert a

Franciaország szintén rokonszenvez Mussolini tervével

Megkezdődtek a római tárgyalások amelyek egy részén Németország képviselője is résztvesz

R ó m a, az örök város most az egész
világ érdeklődésének középpontjában áll.
Világszerte kíváncsian lesik, hogy mi
lesz a három ország — Olaszország, Ma-
gyarország és Ausztria — felelős politi-
kai vezetői által folyó tanácskozásoknak
az eredménye.

D o l l f u s s osztrák szövetségi kan-
cellár kedden este kilenc óraker érkezett
meg Rómába. Fogadtatásán jelen volt
Mussolini, G ö m b ö s magyar mi-
niszterelnök, továbbá az osztrák követs-
ség. Dollfuss még az éjszaka folyamán
fogadta a sajtó képviselőit az osztrák
követségen és kijelentette, hogy Olasz-
ország már csak azért is törekszik a kö-
zépeurópai viszonyok rendezésére, mert
belátja, hogy ez egyúttal saját érdeke is.

Az olasz terv jelentősége éppen

abban rejlik, hogy Mussolini
saját országának érdekeit össz-
hangba tudta hozni a szomszéd-
dos államok érdekeivel. Olaszor-
szágnak, Ausztriának és Ma-
gyarországnak életérdeke, hogy
a Duna mentén olyan helyzetet
teremtessen, amely az összes ál-
lamok együttműködésére alkal-
mas.

Lehetetlen, hogy azok az államok, amely-
eknek közös érdekeik vannak, egymás
ellen harcoljanak. Eppen ezért a három
tanácskozó állam előre is szívesen fogad-
ja minden más állam közreműködését.
Ausztria feladata, hogy Középeurópá-
ban az összekötő állam szerepét játssza
és éppen azért törekszik függetlenségé-
nek minél hathatósabb védelmére.

Szardán délben tizerkét óraker von
H a s s e római német nagykövet meg-
jelent a magyar követség palotájában,
ahol meglátogatta Gömbös Gyulát.
Von Hasse három nap előtt még Tripo-
lisban tartózkodott, azonban távirati
utasítást kapott a német birodalmi kor-
mánytól, hogy Rómában keresse fel
Gömböst és informálójának nála a római
tárgyalások felől. A német nagykövet a
kapott utasítás értelmében repülőgépen
tette meg az utat Tripolisból Rómába.

A római lapok nagy cikkeiben emlé-
keznek meg Gömbösnek a pápánál törté-
nt kihallgatásáról. Megírják, hogy a
pápa igen szívélyesen fogadta Gömböst
és nemcsak egyházi, hanem középeuró-
pai gazdasági és politikai kérdésekről is
tárgyalt vele.

Neurath báró német külügy-
minisztert sürgősen várják
Rómába. A három tanácskozó
fél részéről felmerült az az
óhaj, hogy a tanácskozások
egy részén Németország kép-
viselője is vegyen részt és így
a Középeurópa érdekében fo-
lyó megbeszélésekbe beleszól-
hasson.

Az olasz lapok foglalkoznak egyes
külföldi újságoknak ama hírével, hogy
Magyarországba ismét fegyvert csem-
pészttek. Az olasz sajtó különösnek ta-
lálja, hogy ezt a hírt éppen most, a ró-
mai tanácskozások idején világgá kű-
rtölik.

Ebben az ügyben egy Rómában tar-
tózkodó magyar újságíró Gömböshöz is
intézett kérdést. Gömbös a következő-
ket mondotta:

— Ismerem a hírt, de nem
foglalkozom vele. Annyit sem
törődöm vele, mint amennyit
az ember a szunyogcsípéssel
törődik. Ezek tempirozott hi-
rek, amelyeket bizonyos idő-
ben mindig a levegőbe röpite-
nek.

Az olasz újságírók is megkérdezték a
híre vonatkozólag Gömbös véleményét
és azt a választ kapták, hogy a hír
olyan neveltséges, hogy cáfolni sem ér-
demes.

hanem a dolgok lényegét is. Szeretnők, ha
ennek a látogatásnak legalább annyi ered-
ménye legyen a mi részünkre, hogy a mi-
niszter ur gondoskodik annak a törvénynek
a végrehajtásáról, mely ugyan nem tartal-
mazza jogaink teljességét, sőt még azt a
minimális jogot sem adta meg eddig a való-
ságban, melyet annak idején megszavazta-
tott számunkra.

Benes ma már közeledést keres Mussolini Középeurópa-terve felé

A római tanácskozásokkal élénken
foglalkozik a németországi sajtó. A Ber-
liner Tageblatt szerint érthető, hogy Né-
metország gyanakodva tekint a római
megállapodások elé és az ottani tárgya-
lásokat élénk figyelemmel kíséri.

Remélik, hogy a megbeszélések
befejezése után kiadandó közle-
mények tisztázzák a lát-
határt és megnyugtadják az
európai közvéleményt.

A német sajtó megemlíti azt is, hogy
szükséges, hogy a római tanácskozások
idején Németország megbízottai ott le-

gyenek. Szó volt róla, — írják a berlini
lapok — hogy Papen alkancellár Rómá-
ba utazik, ami azonban közbejött beteg-
sége miatt nem következett be. Helyette
valószínűleg Neurath báró külügy-
miniszter indul utra.

A bécsi Reichspost azt írja, hogy
Csehszlovákia magatartásában változás
állott be. A cseh kormány értesítette
Mussolinit, hogy Középeurópa újrend-
ezésére vonatkozó tervével egyetért.

Ebből kiviláglik, hogy Benes
immár szintén keres közeledést
Olaszország felé.

Repülőgépen jött érdeklődni a német nagykövet Gömböshöz

A párisi lapok egyelőre meglegedet-
tek. A Temps arról számol be, hogy
nemcsak Franciaország rokonszenvez
Mussolini tervével, hanem Anglia is.

Rómában az érdemleges tárgyalások
szardán délelőtt kezdődtek meg.

Dollfuss osztrák kancellár dél-
előtt tizenegy óraker megjelent
a római magyar követségen és
annak egyik szalonjában Göm-
bös Gyula magyar miniszterel-

nökkel egy órán keresztül ta-
nácskozott.

Azután a Palazzo Veneziába hajtatott,
ahol Mussolinivel tárgyalt. Ez az érte-
kelet is egy óra hosszáig tartott.

Délben Chigi Albino herceg, a Máltai-
lovagrend nagymestere ebédet adott
Mussolini, Gömbös és Dollfuss tisztele-
tére. Szardán este Mussolini vacsorát
rendezett magyar és osztrák kollegái
tiszteletére. A vacsorán a római diplo-
máciai testület tagjai is résztvettek.

legszegébbkoru gyermekeknek sincsen
módjuk nagyon sok helyen, hogy anyanyel-
vükön szerezhetnék meg az alapvető ismeret-
eket. Számtalan hely van a Bánságban,
ahol a tanulók létszáma — a magyar iskola-
köteles gyermekek létszáma — meghaladja
a törvény által előírt számot és mégsem lé-
tesítették számukra magyar tagozatot.
Ezekből a szerencsétlen gyermekekből kény-

szérüleg analfabéták lesznek, mert az elemi
iskola elvégzése után sem románul sem
magyarul nem tudnak, sem írni sem olvasni.
Mi azt szeretnők, ha Angelescu mai itteni
tartózkodása alkalmával nemcsak a zászlók
ünnepi erdejét látná, nemcsak a tisztára
mosdatott iskolatermeket és az ünneplő
ruhában magas látogatását remegve leső
gyermekesereget és tanítói-tanári kart látná,

Meghosszabbították április 5-ig a parlament ma bezáruló rendes ülészeit

A kamara tegnap délutáni ülésén Constantinescu Ata az ifj liberális párt nevében az ostromállapot megszüntetését követelte és kijelentette, hogy pártja az ostromállapot ratifikálásáról szóló javaslatot nem szavazza meg.

Máskor is fordultak már elő az országban zavargások s mégsem rendelték el az ostromállapotot.

Annál kevésbé van rá most szükség, amikor rend van.

Ausztriában a múlt hónapban a szociáldemokraták fegyveres felkelése során több száz ember vesztette életét és az ostromállapot mégis mindössze néhány napon át volt érvényes.

Connert Frigyes szász képviselő tiltakozik Cuza György azon állítása ellen, mintha ő valamely cukorgyár igazgatójának a tagja volna.

Seisanu liberális képviselő azt a kérdést intézi a kormányhoz, van-e tudomása róla, hogy Magyarország titokban állandóan fegyverkezik?

Legutóbb is Ausztriából, vagy Ausztrián keresztül nyolcvanhat vagon hadfelszerelési anyagot hoztak Magyarországra.

Máskor is fordultak már elő ilyen esetek, de azokat mindig eltusolták. Nem szabad megengedni, hogy ez most is megtörténjen. Ebben a dologban Ausztriát is felelősség terheli. Kéri a miniszterelnököt és a külügyminisztert, hogy ebben az ügyben Magyarországhoz demarst intézzenek. Szükséges volna, ha a szövetségesek az utóállamokkal együtt szigorúan ellenőriznék Magyarország fegyverkezését.

Tatarescu György miniszterelnök azután királyi kéziratot olvas fel, amely az alkotmány értelmében március 15-én záruló rendes parlamenti ülésszakot április 5-ig meghosszabbítja.

A kamara áttér a bélyegtörvényt módosító javaslat tárgyalására és megszavazza azt.

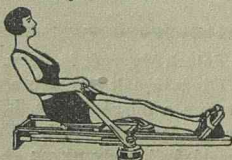
A szenátus tegnapi ülésén a napirend előtt Zofa tábormok szólt fel és a buzaárak sürgős rendezését kérte.

Vaitoianu tábormok arra kérte a kormányt, szolgáltassa ki neki betekintésre az összes iratokat, amelyek a repülőátadások elhárítására vonatkozó rendeleteket és intézkedéseket tartalmaznak. Bejelentette, hogy ebben az ügyben interpellálni akar.

Antonescu igazságügyminiszter bejelentette a sajtóamnesztiairól szóló javaslatot.

A javaslat 1934 március 31-ig bezárólag az összes sajtódeliktumokra — kivéve az államellenes cselekményeket — közkegyelmet ad.

Egyen jól! Evezzen naponta 10 perct szoba-evezőjével és karcu marad



Bemutató vételkényszer nélkül

Kecskeméti, Bul. I. G. Duca

Gafencu nemzeti parasztpárti kijelenti, hogy a javaslatot megszavazza. Szükségesnek találja azonban, hogy szóvá tegye a cenzura kilengéseit. A cenzura elnyomja a szabad vélemény nyilvánítását és a lapoknak a legnagyobb nehézségeket okozza.

A szenátus a javaslatot egyhangulag megszavazza.

Tatarescu miniszterelnök azután felolvasta a parlamenti ülészek meghosszabbításáról szóló királyi kéziratot.

A szenátus áttér a bélyegtörvény módosítására és az erre vonatkozó javaslatot megszavazza.

Teodorescu ipariügyi és kereskedelmi miniszter kérte a szenátust, hogy a nemzeti ipar pártolásáról szóló törvény hatályát, amely március 31-én lejár, egy hónappal hosszabbítsa meg.

Igéri, hogy akkorára az új törvényjavaslat elkészül. A szenátus a meghosszabbítást megszavazza.

Rémes küzdelem a gyorsvonaton egy mérnök és négy bandita között

A Jasi és Kisenev között közlekedő éjszakai gyorsvonaton a múlt éjjel vakmerő rablótámadás történt. A vonat egyik elsőosztályú fiülkájában utazott Minu Vasile mérnök, aki egy táskában hivatalos iratokat és negyedmillió lei készpénzt vitt magával. A mérnök elszundikált, majd hirtelen arra ébredt, hogy négy férfi megragadta és az ajtó felé cipeli valószínűleg azzal a szándé-

kal, hogy a vonatból kilöki. A mérnök kétségbeesetten dulakodott támadóival, akik végre is Ungeni állomás közelében leugrottak a robogó vonatról, azonban a pénzt tartalmazó táskát magukkal vitték. Ungeni állomáson a mérnök azonnal jelentést tett a rablásról. A csendőrség a vakmerő rablók kézrekerítésére a nyomozást megindította.

Az erdélyi katolikus státus vagyona elvételeért tovább folyik a harc Ghibu egyetemi tanár részéről

Ghibu Onisifor cluj-kolozsvári egyetemi tanár azáltal tette ismertté a nevét, hogy évek óta adárcsere folyt az erdélyi katolikus státus ellen, amelynek vagyonát az állam számára akarja elvenni. Ghibu Onisifor most lett ötven esztendő és ebből az alkalomból tanártársai és diákjai üdvözölték. Az ünneplésre adott válaszában elmondotta, hogyan jött rá arra a gondolatra, hogy a katolikus státus vagyonát a románság részére kell biztosítani. Az impériumváltozás idején a Kormányzótanács közoktatásügyi osztályának titkára volt és mint ilyen résztvett abban a bizottságban, amely az egyetemet állította. Amikor a piarista templom mellett elmentek, eszébe ötlött, hogy az is

az egyetem, illetve a magyar állam birtokállományához tartozott.

— Vegyük fel a templomot a leltárba, — indítványozta.

— A templom a piaristáké, menjünk csak tovább, — válaszolta Porutiu Bálint vármegyei prefektus, a bizottság elnöke.

Ghibu Onisifor mostani beszédében annak a meggyőződésének adott kifejezést, hogy ha akkor nem haladnak el olyan könnyedén a piarista templom mellett, úgy az ma a román állam tulajdona volna. Hangsúlyozta azonban, hogy megkezdett munkáját a katolikus státus vagyonának megszerzése érdekében nem hagyja abba és reméli, hogy azt még ebben az esztendőben siker koronázza.

Autótari elütött a Belvárosban egy biciklin haladó kereskedőt aki bordatörést szenvedett

Tegnap a déli órákban a belvárosi Szentgyörgy-téren, közvetlenül a villamos óra alatt könnyen végzetessé válható autószerencsétlenség történt. A 202 Tms. rendszámot viselő taxi-autó, amelyet Boreasa János soffőr vezetett, elütött egy kerékpárt, amelynek utasa hatalmas ivben a gyalogjáró mellett levő gyepré zuhant. A megsérült kerékpáros Biró Vazul, a Merczy-utcában levő „Chic” női kalapszalonn fiatal tulajdonosa volt, aki kerékpárján a Gyárvárosba indult. A kerékpáros súlyos belső sérüléseket szenvedett és a gyorsan előhívott orvosnak, aki első segélyben részesítette, erős hátfájdal-

makról panaszkodott. A szemtanúk a soffőrt okolták a szerencsétlenségért, aki azonban azt vallotta a rendőrségen, hogy az utkeresztezésnél túlkölt és a forgalmi rendőr szabad utat is jelzett neki. Az autókereknek nyomai azonban azt látszottak bizonyítani, hogy a soffőr nem tartotta be a forgalmi előírásokat. Az autó ugyanis az ut baloldalán, szorosan a járda közelében haladt, ami ellenkezik a forgalmi renddel.

Az autótaxi a Gyárváros felől egy villamoskocsi mögött jött. A soffőr valószínűleg előzni akart és ezért a gépkocsit balra irányította. Ugyanakkor közeledett vele szemben Biró Vazul a



THERMOGENE

meleget fejleszt, leküzdli a köhögést, grippét, rheumát, oldalszurást, zsábat.

Thermogenet egyszerű darab váltában a bőrre fektetik. Nagy szerűen pótolja a borogatóst mustár és egyéb tapasztokat, masz százs- és más elvezetőszereket amelyeknek összes jótulajdonoságait egyesíti magában.

Vezérképviselőt:

I. DILLAN
BUCUREȘTI I., Str. Pitar Mos 6

A világ összes gyógytáraiban és drogériáiban kapható.

kerékpárján. Amikor a soffőr észre te a kerékpárost, teljes erővel fékez de a kocsi csak mintegy tíz méter ut tudta megállítani. A még mozgásba levő kocsi nekiszaladt a kerékpárnál Biró Vazul kisodorta a nyeregéből, a nagy fájdalomtól szinte eszmélet vesztette, majd beszállították a bal palota csarnokába, ahol Róna Nár dr. orvos megvizsgálta és fájdalomlapító szerrel igyekezett a fájdalmat enyhíteni. Azután értesítették a meket, akik Biró a Park-szanasatörüi vitték. A szerencsétlenség híreiről és sülték Biró Vazul felesége, szülei Kratochwill Eszter és a szülei akiket a fiatal ember balesete érthet megdöbbenett. Biró Vazul a szanriumban megvizsgálták és megállapíták, hogy baloldali bordatörést szenvedett. Állapota súlyos, de remélik, h komplikáció nem következik be.

Kövér Gusztáv állampolgársági ügyében szombaton lesz ítélet

Kövér Gusztáv dr. ismeretes állampolgársági ügye foglalkoztatta ismét Oradea-nagyváradai ítéltábiát. Mint meretes, az előző kormány miatt a ügyminiszter rendeletére Kövér Gusztáv, a Magyar Párt bihari tagozatának alelnökét törölték az állampolgársági tából. Több tárgyalás volt már ebben az ügyben, de a döntést valamelyes újra meg újra elhalasztották. A most tárgyaláson Kovács Árpád dr. ügyvéd, Kövér Gusztáv dr. jogi képviselő másfél óras beszédében fejtette ki a fosztó rendelet törvénytelenségét. P d a n dr. városi főügyész hangozta hogy a belügyminiszternek joga volt vör Gusztávot az állampolgárságot vonni. Beszédének további részében azt a meglepő kijelentést tette, h Kövér Gusztáv dr. tulajdonképpen is szerepel az állampolgársági listán.

— Hát akkor hogyan lehetett törölve? — kérdezte Dobos táblabíró.

Az ítéltábla szombaton hirdeti a ítéletet.

Képviselőválasztás Krassóban. A ruzeti parasztpárt az április 2-án végben időszakai képviselő választásokra Krassóban Mironescu volt belügyminisztert jel

Bombát küldött a belgrádi bíróság elnökének magyar földről egy horvát könyvkötő, amiért a kaposvári törvényszék 15 évi fegyházra ítélte

Múlt év július 29-én a magyar-szlovén határon levő és horvát területre tartó K a p r o n c a állomáson bombázott. A bombarobbanás következtében Kronaszt vasutas azonnal meghalt, két másik vasutas pedig súlyosan megsebesült. A kaproncai rendőrség megindította a nyomozást és csak annyit sikerült megállapítani, hogy a bombát horvát vasutas hozta át Jugoszlávia, akinek azt a magyar területen lévő Gyékényes állomáson egy közép-évi férfi adta át.

A belgrádi kormány megkeresést intézett a magyar kormányhoz, amelyet arról ért, hogy a merénylő kézrekerítésére intézkedjen a magyar hatóságok. A magyar kormány a kérelmet teljesítette és a megindult nyomozás során letartóztatták Premec Ede horvát nemzetiségű könyvkötőt, aki a merénylő letet be is ismerte.

Elmondta, hogy a pokolgépet Belgrádban akarta eljuttatni B u b a n j Károly, a magyar államvédelmi bíróság elnökének a címe. Premec bűnösségének megállapítása után a magyar igazságügyi hatóság úgy döntött, hogy a merénylőt megadja ki Jugoszláviának, hanem a magyar bíróság elé állítja. Több hónapig tartó vizsgálat után Premec Ede ma tegnap került a kaposvári törvényszék elé.

A rendőrség nagyszabású intézkedéseket tett a rend fenntartására, mivel olyan hírek érkeztek, hogy a szerbek megbízhatatlanságát tüntetést akarnak rendezni a magyar bíróság ellen. Ezenkívül Kelemen János törvényszéki elnök névlevelet is kapott, amelyben azzal fenyegetik meg, hogy délelőtt tíz órakor a törvényszéki palotát a levegőbe roptatják.

Premec Ede a tárgyaláson újból beismerte, hogy a merénylő letet elkövette. Elmondta, hogy a gyilkosságot politikai megbízásból követte el. Nem érzi magát bűnösnek, mert nemzetvédelmi célból cselekedett.

A horvát nemzet ezer esztendőn keresztül független volt, azonban a háborúban a szerbek elvették függetlenségét. A szerbek állandóan üldözik a horvátokat, több horvát politikust meggyilkoltak és felakasztottak. Elmondja, hogy a családját is kint tartották, anyját véresre verték, a hűgát pedig megbecstelenítették. Nem sajnálja tettét, csak azt, hogy a pokolgép nem jutott el rendeltetési helyére. Elmondta azután, hogy a pokolgép alkatrészeit egy horvát emigráns tonatisztól kapta, de ő maga állította össze könyvalakúra. Azután megkérte a magyar horvát vasuti kalauzt, hogy a csomagot, amely Bubanj nevére volt cíveztve, juttassa el Belgrádba.

Bubanj ellen azért akart merénylő letet elkövetni, mert az horvát származása ellenére igen vérengző volt a horvátokkal szemben.

Premec vallomása után a tanukihallgatásokra került a sor. Több vasutast megfogtak ki, akik arra vonatkozólag

tettek vallomást, hogy a kaproncai állomáson Kronaszt vasutas kíváncsi volt, milyen könyvet küldenek Bubanjnak és azért bontotta fel a csomagot, ami halálát okozta.

F r a n k Ivo, az ismert horvát politikus is szerepelt a tanúk sorában. Elmondta, hogy 57 esztendő és a szerb terror elől Magyarországra költözött és állandóan Budapesten él. Beszélte az Usztása szervezetről, amelynek Premec is tagjaul vallja magát. Az Usztása a horvátok önvédelmi szervezete. A horvátok kénytelenek voltak ezt az önvédelmi szervezetet létesíteni, mert nem bírják el a nyomást, amelyet a szerbek rájuk gyakoroltak.

A szerbek a horvátok jogait lábbal tiporják, teljesen kiszorítják a horvátokat a közéletből. Több horvát politikust meggyilkoltak és a gyilkosoknak semmi büntetésük nem esett.

R a d i c s István gyilkosát, Punisát be-

csukták ugyan, de hamarosan szabadon bocsátották és Punisa most jobban él, mint valaha. A szerbeknek szabad meggyilkolni a horvátokat és nem történik semmi bajuk. Ha ellenben egy horvát kinyitja a száját és Horvátországot életetni meri, akkor bebörtözzik. A szerbeknek nyíltan bevallott célja a horvát nemzet kipusztítása. Végül kijelenti, hogy meg tudja érteni Premec lelki állapotát, amely a merénylő letet készítésére készítette.

A bíróság közel egy órán át tartó tanácskozás után kihirdette az ítéletet.

A törvényszék Premec Edét bűnösnek mondta ki egy rendbeli gyilkosságban és két rendbeli gyilkossági kísérletben és ezért tizenöt évi fegyházra ítélte.

A büntetésbe a vizsgálati fogságból hét hónapot beszámítottak.

Az ügyész súlyosbításért, Premec pedig enyhítésért felebbezett. A felebbezéshez csatlakozott a védő is.

Egy millió lei ügyvédi honorárium ügyében a törvényszék elutasító ítéletet hozott

A törvényszék szokatlanul magas összegű ügyvédi honoráriumperben hozott döntést. A l b u Kornél dr. ügyvéd 1929-től 1932-ig a Nemzeti Bank itteni ügyésze volt. Ebben a minőségében először a bírói költségeket dolgozott, 1931 március hónapjától azonban a bank nyolcezer lei havi fizetést állapított meg a részére. Albu Kornél dr. azután kivált a Nemzeti Bank szolgálatából, de mivel a bank vonakodott a bíróság által esetenként megállapított ügyvédi honoráriumot és költségeket kifizetni, Albu 2 millió 467.636 lei megfizetésére pert indított a Nemzeti Bank ellen. A törvényszék első alkalommal elismerte Albu jogát másfél

millió leire, vagyis addig az időpontig, amíg havi fizetést nem élvezett, megítélte neki a honoráriumot és a költségeket. Albu azonban a további időpontra is követelte a körülbelül egy millió leit kitevő különbözetet. A törvényszék tagjai között véleménykülönbség támadt, mire Teodorescu törvényszéki főelnökkel kiegészítették a tanácsot és az ő elnöklése alatt újból letárgyalták az ügyet. A kiegészített hármas tanács viszont ezt a követelést nem találta jogosnak és elutasította a keresetet. Albu dr. valószínűleg felebbezés útján fogja a további egy millió leies követelést megítélését megkísérlni.

Megérkezett a német válasz a párisi leszerelési emlékiratra

Az angol alsóházban Morgan John munkáspárti képviselő kérdést intézett a kormányhoz, hogy mi az állásponjtja a leszereléssel szemben és mi volt az eredménye Eden külügyi államtitkár európai körútjának.

Eden államtitkár azonnal válaszolt és kijelentette, hogy utjának célja volt megismerni egyes államoknak az angol leszerelési javaslattal kapcsolatos állásponjtját. Még csak egy-két hatalom van hátra, amely nem küldte meg a maga pontosan körülvonálozott állásponjtját. Cáfolta egyes lapoknak azt a híret, mintha a leszerelési kérdésben Anglia és Amerika között ellentét volna. Anglia és Amerika együttműködése biztosítja van és ez biztosítja a leszerelési tárgyalások további menetét. Németország meg van róla győződve, hogy ugyanolyan biztonsági jogok illetik meg, mint Franciaországot és ez az a nehézség, ami a legnagyobb akadályt képezi. Arra a kérdésre, hogy le kell-e mondani a leszerelési konferenciával

kapcsolatosan a reményről, Eden tagadlag válaszolt. Ha azonban a leszerelési konferencia mégis meghiusulna, akkor az összes államok kénytelenek lesznek módosítani fegyverkezéseiket. Ezen a téren Angliának kell különösen sokat tenni, mert ez az ország volt az, amely nagyban csökkentette önként a fegyverkezését.

A francia külügyminisztériumba tegnap érkezett meg a párisi leszerelési emlékiratra a német válaszcjegyzék. A jegyzéket egyelőre nem hozzák nyilvánosságra. Barthou hozzáfogott a jegyzék tanulmányozásához, amely udvarias hangon megismétli a németek ismeretes állásponjtját. Barthou külügyminiszter tegnap hosszas telefoni beszélgetést folytatott Francois de Poncelet berlini francia nagykövettel, aki közölte azt a beszélgetést, amelyet a német jegyzék átvételekor Neura th báró német külügyminiszterrel folytatott.

Mikor van az aranyér teljesen gyógyítva?

Aranyérben szenvedők hajlamosak visszaesésre, főként akkor, ha a betegséget nem eléggé alaposan gyógyították ki. Ezek a betegek használják azt a szert, amely egyszerűsített gyógyít és megelőző is és amely állandó használat mellett is állandó hatású és nem tartalmaz ártalmas anyagokat. Az orvosok évtizedek óta ajánlják a „Goedecke"-féle

ANUSOL ARANYÉRKUPOKAT, mert ezek hatása teljesen megbízható, mindennemű aranyeres bántalomnál. Kapható gyógyszerárakban.

A magyar helységnevek használatának jogosságát az igazságügy-miniszter is elismeri

Emlékeztet, hogy a szenátus egyik legutóbbi ülésén Gy á r f á s Elemér dr. magyarpárti szenátor szavát tette a cenzura elleni panaszokat és rámutatott arra is, hogy a cenzorok a magyar kisebbségi lapokat eltiltják a magyar helységnevek használatától. A n t o n e s c u igazságügyminiszter most kijelentette Gyárfás dr. szenátor előtt, hogy ebben az ügyben felhozott jogi érveit elvitathatatlanok, mivel annak idején a kormányzótanács biztosította a kisebbségek részére a kisebbségi helységnevek használatát és ez a törvényes rendelkezés ma is érvényben van. Az igazságügyminiszter megígérte, hogy ebben az ügyben legközelebb megfelelő lépéseket tesz.

Eldölt a vita a temetésrendezési monopólium körül

Evek előtt a város vezetősége nálunk temetésrendezési monopóliumot létesített, amelyet a városi temetkezési vállalat élvezett. Amikor Teodorescu hasonló vállalatot alapított, a város nem volt hajlandó számára a szükséges iparengedélyt kiállítani, mert arra hivatkozott, hogy monopóliuma van. Ezen határozat ellen Teodorescu a kereskedelmi és iparügyi minisztériumhoz felebbezett, amely néhány nap előtt hozta meg döntését. Eszerint a város monopóliuma már egy év előtt megszűnt és ezért kötelezi, hogy Teodorescu számára az iparengedélyt állítsa ki. Közben kártérítési per is indult a város ellen, amelynek ideiglenes megítélésére legutóbbi ülésén foglalkozott az ügyrel és úgy határozott, hogy az iparengedélyt egyelőre még nem adja ki, hanem előbb kikéri a városi ügyészség véleményét. Amint értesülünk, Teodorescu, ha rövidesen nem kapja meg az iparengedélyt, újabb pert indít a város ellen.

Vadászfegyverek tartására csak vadásztársaságok tagjai kapnak engedélyt

Az utóbbi időben a varmegye különböző községeiben a vadászpuskákra kiadott fegyvertartási engedélyeket tömegesen visszavonták. Minthogy ez számos magyarlakta községben is megtörtént, a Magyar Párt részéről Kri-ván Gyula dr. elnöki tanácsstag és Pál György dr. főtítkár panasszal fordultak N i s t o r Demeter dr. varmegyei prefekthoz. A prefektus közölte, hogy a belügyminiszter rendeletére bizottság alakult, amelynek elnöke a megyei prefektus, tagjai pedig a divízió és a csendőrség megbízottai. A bevonás államrendészeti okokból, részint pedig a nagy mértékben elharapózott orvadászat megakadályozására történt. Ezentul vadászpuskákra fegyvertartási engedélyt csak azok kapnak, akik valamely vadásztársaság tagjai.

HIREK

Cosma Aurél dr.

beszéde a kamarában a nyomorgó lakosság védelmében

A kamara egyik legutóbbi ülésén Cosma Aurél dr. bánsági képviselő mondott ismét nagyobb beszédet, amelyben a Lipova-Lippa környéki parasztság nyomorát ecsetelte. Cosma a földművelésügyi miniszterhez intézett beszédében a hegyek között élő lakosság, de különösen a Lipova-Lippa völgyi községek parasztságának nyomorára utalt. Megtiltja a parasztság, hogy az állami erdőségekben száraz galyat gyűjthessenek és hogy állataikat az erdőségekben legeltessék. Vannak falvak, ahol a parasztság a legnagyobb kínokat szenvedik a hidegtől, míg a környékbeli erdőségekben a lezuhalt száraz galyak megrothadnak, mert senki sem gyűjtheti azokat össze. A lakosság nem tud fűteni, mert nincs fája, míg az államnak semmi haszna sincs abból, hogy megtiltotta a galyak gyűjtését. Sok községben az elmúlt őszig megengedték a galyak szedését és az állatok legeltetését az állami erdőkben és ez nagy segítséget jelentett a szegény életsorban élő lakosoknak. Ma azonban megtiltották ezt és a szegény paraszt még arra sem képes, hogy a családja használatára szánt sertést, vagy borjút felnevelje. Az erdők védelme szinte jelentéktelen azon nyomor mellett, amelyben ezek az emberek élnek.

— Nincs elég szó ahhoz, — mondotta — hogy ezeknek a vidékeknek a nyomorát kifejezzem, de arra kérem a miniszter urat, hogy ezt az ügyet sürgősen megvizsgálva, nyomban intézkedjék, hogy azon községek lakói, amelyeknek határában állami erdőszeg huzódik el, ismét gyűjthessék a száraz galyakat és legeltethessék állataikat, amelyek életfeltételeikhez nélkülözhetetlenek.

IDŐJÁRÁS. A meteorológiai intézet jelent: Enyhe időjárás várható déli és délnyugati légáramlással, egyes helyeken esővel. Városunkban tegnap enyhe, borus időjárás volt. Délben a hőmérő tizenhét fok melegét mutatott.

— Duca gyilkosai hétfőn kerülnek a hadbíró elé. A Duca miniszterelnök ellen elkövetett gyilkos merénylet tettesei fölött a fővárosi hadbírószék hétfőn, március 19-én kezdi meg a főtárgyalást.

— Enyhül a német-osztrák feszültség. Ausztria és Németország között a feszült viszony lényegesen enyhült mutat. Az osztrák kormány újabb megengedte a németországi sajtótermékeknek Ausztria területére való behozatalát. A politikai sajtótermékek behozatala tilalma azonban június 16-ig még fennáll.

— A Habsburg kérdés revízióra szorul. Schuschnigg osztrák belügyminiszter Grácban tartott beszédében kijelentette, hogy a Habsburgok detronizálásáról szóló törvény idejét multa és az revízióra szorul. — Ledöntött királysobor. Műrzsuschlagban nemrég újból felállították Ferencz József szobrát, amelyet a szocialisták 1919-ben eltávolítottak a helyéről. Az elmúlt éjszaka a szobrot ismeretlen tettesek összetörték.

— Japán óriási méretű fegyverkezése. Tokiói jelentés szerint a japán képviselőház most fogadta el a legnagyobb költségvetést, amely meghaladja a szigetország eddigi költségvetéseit. Az új költségvetésben 487 millió yent a haditengerészet és 449 millió yent a szárazföldi hadsereg fejlesztésére irányoztak elő.

AZ OSZTALYSORSJÁTÉK tegnapi húzásán a következő sorsjegyek nyertek: 17.850 szám kétszáz ezer lejt, 48.562 szám százötvenezer lejt, 13.369, 36.040 és 40.376 számok egyenkint hetvenezer lejt, 26.295 szám ötvenezer lejt, 8727, 25.206, 45.929, 56.508, 62.103, 69.102, 69.211 és 71.247 számok egyenkint huszezer lejt.

Élve elégett a hajó rádiótisztje de megmentette a matrózok nagy részét a tűzhaláltól

Sanghaiból jelentik, hogy a Kalóz-öböl közelében a Fulton amerikai gőzöcsön ismeretlen okból sorozatos robbanások történtek, amelyek a hajót csakhamar lángba borították. A rádiótiszt az égő rádiókabinban önfeláldozóan adta le egymásután a segélyjeleket és bár maga élve elégett, mégis sikerült elérnie azt, hogy néhány hajó, amely a közelben tartózkodott, felfogta a hívó jeleket. Elsőnek érkezett a szerencsétlenség színhelyére a W i s h e a d angol hadihajó, amely az égő hajóról hatvan embert mentett át. A megmentett matrózok elmondották, hogy a tűz olyan gyorsan terjedt,

hogy a mentő csónakok is elpusztultak. Valamivel később egy kínai gőzös érkezett a Kalóz-öbölbe, amely negyvennyolc amerikai matrózt mentett meg. A Fulton legénysége összesen 212 emberből állott. Száznegyven eltűntek és ezeket halottaknak lehet tekinteni. A Wishead és a kínai hajó az est beálltával sem távoztak el a helyszínről és reflektorokkal kutattak a vizen és az elpusztult hajó roncsai között emberek után. Fáradozásuk azonban hiábavalónak bizonyult. Később olyan sűrű köd ereszkedett a tengerre, hogy a mentési munkákat abba kellett hagyni.

— József-napot ünnepel a mehalai magyarság. A Magyar Párt mehalai tagozata vasárnap, március 18-án este nyolc órakor a Gimpl-féle vendéglőben Egyed József tagozati díszelnök és a tagozat többi József nevű tagjának tiszteletére vacsorát rendez. Egyed József a maga nyolcvannal esztendőjével a Mehala legöregebb magyarja, aki azonban magas kora ellenére is lelkesen veszi ki részét a magyar kulturális munkában. A mehalai tagozat vezetősége ezen az uton hívja meg a város többi magyarpárti tagozatait is a vacsorára. A Mehalából este háromnegyed tizenkettőkor indul az utolsó vilamos a Belváros felé és így a vacsora más városrészből résztvevői közel négy órán keresztül lehetnek együtt a mehalai magyarsággal. A vacsora borjupörköltből és turóscsuszából áll. Egy teríték ára husz lejt.

— Újabb megyei támogatások. A vármegye ideiglenes bizottsága a nagyszentmiklósi tűzoltóságnak kétezer lejt támogatást, Obad, Folia és Dolati községek egyes lakosainak huszonnégy — takonykór miatt agyonlőtt — lóért negyvenötezer lejt kárpótlást szavazott meg.

— Éjjeli szentségimádás a józsefvárosi plébániatemplomban. Metzger Márton dr. józsefvárosi püspök plébános nemes terv megvalósításával foglalkozik. Az a célja, hogy a jubileumi szentév alkalmából a józsefvárosi plébániatemplomban Nagypénteken este kilenc óráig a Szentsír fölé kitett Oltári szentség előtt egész éjjelen át tartó szentségimádást rendez férfiak részvételével. Az önként jelentkező római katolikus férfiak legalább tízes-tízes csoportokban óránként felváltanak egymást a Szentsírnál. Mindenki a közönség a templomhajó padjaiban szintén résztvenne az éjjeli szentségimádásban.

HOTEL IMPERIAL

București, Calea Victoriei 49 (a királyi palota mellett)
A főváros szívében a legelőkelőbb és főúri kényelemmel berendezett szálloda
Teljesen renoválva

Valamennyi szoba kilátással a Calea Victoriei-re, vagy a királyi palotára — Szobák türdősobával vagy anélkül — Új fogadótermek és olvasósobák — Buffet
Családi hely / Európai kiszolgálás / Versenyen aluli árak

MEGHALT SIXTUS PÁRMAI HERCEG.

Sixtus páрмаi herceg, Zita királynő fiére negyvennyolc éves korban Párisban tegnap délután meghalt. Sixtus herceg 1919-ben vette nőül R. chefocout Hedvig hercegnőt, akitől leánygyermekke született. Nagy utazásokat tett Afrikában és Ázsiában. A háruban mint kapitány a belga hadseregben szolgált. 1917-ben neve sokat szolgált azzal kapcsolatban, hogy ő követte szülői sora, néhai Károly király Poincaré sokat emlegetett levelezését.

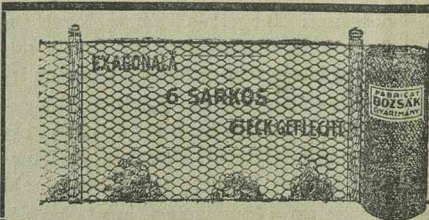
— A Magyar Párt ujszentesi tagosátságát vasárnap, március 18-án délután négy órakor évi közgyűlést tart. A közgyűlést párt bánsági tagozatának több kiküldöttje is részt vesz.

— Budapestre is indul filléres gyűlés a bucarestii és római társasutazás lebonyolítása után. A budapesti társasutazást olvasóink kollektív utlevéllel tartják meg és az nagyon olcsó lesz. A nat április hatodikán reggel indul tizenkettő óráig délben jön vissza. Lentekéseket elfogad a Déli Hírnapló kiadóhivatala.

— Tizennégy éves leány szerelmi bántában öngyilkos lett. Pischia-Hidas községben megrendítő tragédia játszódott. Welsprich Erzsébet egyetlen leány volt özvegy Welsprichnek, aki vagy asszony hírében áll. A tizennégy éves csodaszép leányt mindenki kedvelte, özvegy édesapja pedig valóságos rajongásig szerette. Tíz évvel ezelőtt elment a padlásra, ahol néhány órával később holtan találták meg. A rejtélyes, bár valószínűleg tartják, a reménytelen szerelem kergette a halálba.

— Panaszok az adófelebezésekkel. Az adófelebezési bizottság döntése ellen adott felszólamlások, amennyiben az ősi nem haladja meg a 100.000 lejt, a törvények elé kerülnek, míg ha az összeg nagy mint 100.000 lejt, akkor az ítélőtábla ítéletét a kassza alá tartoznak. A törvény azonban nem kötelezi a pénzügyigazgatóságot, a bíróságokat az idézés kézbesítésére és ért a tárgyalások napját csak a pénzügyigazgatóságokon való kifüggesztéssel datják az adófizetőkkel. Ezért előfordulnak esetek, amikor az adófizetők csak utólag tesütl, hogy adófelebezésüket a távolléte letárgyalták és ilyen esetekben az utólag felszólamlást nem fogadják el.

— Jonescu Naet és társait szabadra helyezték. Uica tábornok, nem védelmi miniszter tegnap aláírta a végzet, amely a vasgárdista mozgalom kifolyólag letartóztatott Jonescu Naet, Protopopescu Dragos, I. coveanu és Rosiu dr. ujságíró Codreanu hadnagy ellen a további eljárást beszünteti és szabadlábra helyezésüket rendeli el. Nichifor C. nic, a megszüntetett Calendarul című lap főszerkesztőjével szemben az ősi esküvésben való részvétel vádját eltekintették ugyan, azonban egyelőre nem fogva marad. Más ügyből kifolyólag ugyanis eljárás van ellene folyamathoz.



Arjegyék ingyen és bérmentve!
Nagy készletek! Olcsó ár! Telefon 3-88

Sodrnykerítés horgonyzott sodrnyból már 11 lejt négyzetméterenként

Tűskésodrny 2.20 lejt folyó méterenkénti árban kapható

Bozsák M. és Fia R.-T.

sodrnykerítés és vasutorgyár
Timisoara, Str. Santului (Alsóak-utca) 10 és 14., Bulev. Berthelot (Kossuth Lajos-utca) 31. Bejárat: Str. I. Vácárescu (Bem-utca). Telefon 3-88

Mozi

Csütörtök, március 15.
Apolló-mozi: O. F. ur 13 böröndje.
Capitol-mozi: Szegény kicsi árva.

angelescu miniszter látogatás-gramja. Ma reggel három órakor városunkba érkezik a lescu közeletről. A miniszter részt vesz a gazdaszervezők szövegű kulturális palotájának alap-ünnepségein, amelyek délnél félnyújtást. A minisztert a tyaron a hatóságok fejei és az élekek fogadják, de kivonulnak az övendékei is. A miniszter és a vendégek délelőtt meglátogat-iskolákat, déli félnyújtást. Carmen Sylva leányliceum ká-ban gyászistentisztelet lesz né-broane Zsófia asszony emlé-é. A gyászistentisztelet fényes egédlettel Comsa Gergely dr. íspök celebrálja. Holnap dél-egy órakor megy végbe az ün-és alapkövetel, amelynél az is-eteletet ismét Comsa Gergely dr. végi. Délután két órakor ban-sz, délután pedig kulturális érte-gyűlések egybe a vendégek, ég ma este visszatérnek a fővá-

rodalmi délután a Magyar Házban ti Szabó Javára. Nemrégiben beszá-rola, hogy Szombati Szabó Ist-íváló költő és lugosi református pap-ák budapesti szanatoriumban súlyos-ék fekszik. Tabéry Géza és Berde-ék az erdélyi magyar irodalomnak ez a-ese, április elsején Szombati Szabó-gyógykezelési költségeinek előte-ére városunkban a Magyar Ház nagy-ien irodalmi délutánt rendez.

Corneanu Kornél dr. ünneplése. Meg-ahogy a bányási román társadalom-ás 17 és 18. napjain Karánsebesen-és részesei Corneanu-rt, a románság egyik vezetőjét, az-alkalomból, hogy betölti életének-ék és közéleti működésének huszon-ét évét. A fényes ünnepre, ame-a bankettet a karánsebesi Zöldfa-álában tartják meg, a rendezőbizottság-án készül. Megtette már az intézkedé-a bankettre a Zöldfa-szálló tulajdono-lla Henrik is, aki a legjobb ételk-italokról gondoskodott és körültekinyelme előreláthatóan a vendégsereg- megelégedését fogja megnyerni.

A resicai dalegyet kamarahangver-és. A resicai dalegyet jólsikerült ka-angversenyt rendezett, amelyen-nd Leó, Bayer Rezső és Popp-űvészek is közreműködtek. A mű-egy művész ötös nyitotta meg, amely-aggjai Bayer Rezső, Henn Béla tanár,-mann Ferenc, Freund Leó és Kralik A.-k. Azután Schmidt Károly, a tehet-és resicai baritonista lépett a közönség-s tömören zengő hangzával szinte si-aratott. Lelkesen ünneplte a közönség-er Rezső hegédűművészt, aki ismert mű-és készségével gyönyörködtette a hall-ásot. Átütő sikert jelezhet fel-nd Leó a resicaiak kedvence, aki Schu-és, Albini szerzeményeit és végül Paga-Liszt: La Campanella szerzeményét-ozta igazi virtuozitással. A művészi-er méltó befejezését Popp Virgil a fia-hegédűművész szolgáltatta, aki mesteri-álával teljes mértékben megnyerte a-értő resicai közönség tetszését. A mű-és élményt jelentő hangverseny sikeréért-ésicai dalegyet és karmestere, Henn Bé-ánár érdemel elismerést.

Veszélyes arányokat ölt az ismeret-ésolvajban garázdálkodása. Városunk-az utóbbi időben nap-nap után törté-és kisebb-nagyobb betörések, ami komoly-ádót okoz a rendőrségnek. Valószínűk-ék, hogy a betöréseket szervezett ban-ékveti el, amelynek tagjai ezenkívül az-őhivatalokban is sorozatos zsebtolvaj-l-álak dolgoznak. Ez a rejtélyes zsebtolvaj-ésveket már annyira veszélyessé vált, gy az egyes adóhivatalokban rendőr-emet állítottak. A rendőrség mindent el-ívet, hogy a bandát ártalmatlanná tegye.

Német-jugoszláv megemlékezési szerződés készül. Hitler német birodalmi kancellár hosszas kihallgatáson fogadta Balagics berlini jugoszláv követet. Politikai körökben ennek a kihallgatásnak messzemenő jelentőséget tulajdonítanak. A körülmények teljesen azonosak a berlini lengyel követnek hetek előtt történt kihallgatásával és amelyet azután a német-lengyel megemlékezési szerződés aláírása köve-tett. Beavattak hiszik, hogy Németország és Jugoszlávia között hasonló szerződés van készülben.

Elítéltek egy csaló csendőrt. Dobra Tanasie csendőrőrmester három év előtt megjelent több Carpinis-gyertyamosi gaz-dánál és kisebb-nagyobb összegeket szedett be tőlük azon a címen, hogy a billéi járás-bírósg körözötti őket, de ő hajlandó eltűn-teni a körözőlevelet. A gazdák fizettek és a csendőr ilyenformán mintegy huszonöt-ezer leit szedett össze. Később kiderült, hogy a gazdákat valóban körözötték, de ügyeik ké-sőbb amnestia alá kerültek és beszüntették ellenük az eljárást. Amikor erről a gazdák tudomást szereztek, feljelentést tettek az őrmester ellen, akit az ügyészség hivatalos minőségben elkövetett csalás miatt vád alá helyezett. Az őrmester a tárgyaláson beje-lentette, hogy a károsultak nagyrészt kár-talanította, míg másokkal megegyezett, hogy részletekben törleszti le a pénzt. A gazdák nem is kérték a megbüntetését. A törvényeszk három hónapi fogházra ítélte Dobra Tanasie volt csendőrt. Az ítélet el-len ugy az ügyész, mint a vádlott felebbe-zést jelentett be.

A Bánáti Bankgyűlés új elnöke. A Bánáti Bankgyűlés legutóbb Aradon megválasztott igazgatósága, amelynek Ga-briel József dr., Váradi Miklós dr., Baumwinkler János, Buschmann András dr. (Lippa), Krepil János dr. és Angele Mátyás (Arad) a tagjai, az álla-sárlól lemondott Eschker János dr. hely-be Gabriel József dr. osztrák konzult vá-lasztotta meg a bankgyűlés elnökéül. A felügyelőbizottságnak Novotny Károly igazgató, Engels Béla dr. és Krámer András (Gyertyános) lettek a tagjai.

Felépül a betegpénztár palotája is. Az itteni munkás betegpénztár, amely-nek a város a főpostával szemben telket bo-csátott rendelkezésére, azzal a tervvel fog-lalkozik, hogy a telken megkezdje az építke-zést. Hír szerint erre a célra harminc millió leit fordítanak. Az építkezés tárgyában a betegpénztár pénztár március 24-iki köz-gyűlése fog dönteni. A betegpénztár igazgatósága most azon fáradozik, hogy megkapja az engedélyt arra, hogy a befolyt illetékek negyven százaléka helyett hatvan százalékot tarthasson vissza.

A legremekebb képes rádióműsorokat a Délbáb közli. A népszerű színházi képes-lap számtalan érdekesebbnél érdekesebb színházi riportot, filmcikket, ezer apróságot, közel 100 képet, folytatásos regényt, egyfel-vonásos színdarabot, slágerszövegeket kö-zöl. A 84 oldalas gazdag tartalmú Délbáb egy száma 20 fillér.

Adóbehajtás vidéken. Pustinis község nyolcszáz ezer, Gyűlés pedig háromszáz ezer lei adóval van hátralék-ban. Ez a két község adójának alig husz százalékát fizette be. Ezzel szemben Sanmartinuguresc - Magyarszentmar-ton község adójának kilencvenöt száza-lékát fizette meg és ennek ellenére eb-ben a községben az adóbehajtás mégis könyörtelenül folyik, holott a másik két községet a nagy tartozásokkal nyugton hagyják. Mindhárom község az árvízöl-egyforma arányban szenvedett kárt.

83.334. Ez a szám bizonyítja legjob-ban Tolnai Világ Lapja nagy sike-rét és népszerűségét. Királyi közjegyző hi-vatalosan megállapította, hogy 83.334 pél-dányban jelent meg a legnépszerűbb képes-lap új száma, ami azt jelenti, hogy Tolnai Világ Lapját közel félmillió ember olvassa, hiszen egy-egy példány a család öt-hat tag-jának kezébe kerül.

Gyönyörű 12 napos

husvéti utazás Madeira Liszabon

a „Stuttgart“ gőzessel
Indulás Timisoaráról
március 26-án
Érkezés Timisoarára
április 11-én

Ar: 10.750.— leitől

Közelebbi felvilágosítást ad a

Norddeutscher Lloyd Bremen, F. Missler S. A. R.
utazási irodája — Timisoara IV., Str. I. C. Bratianu 10 — Telefon: 2-0

A sporttársadalom ünneplte a TAC hazatért turacsapatát

A sporttársadalom tegnap este a Lloyd-Tavernában sikerült társasvacsora kereté-ben ünneplte a román sportot külföldön si-keresen képviselő TAC csapatát. A társas-vacsorán a zöld-fehérek hívein kívül a sport-hatóságok vezetői és a társasvacsorák képvise-lői is résztvettek. A vacsora kedélyes hangulatban folyt le és azon számos felszólalás hangzott el, amelyek a TAC sikeres turájának jelentőségét méltatták. Farca-sanu, a lyugati liga elnöke mondotta, a vacsora során az első felköszöntőt és Károly királyt éltette. Kaufmann Ist-ván a TAC nevében a sporthatóságok ve-zetőit köszöntötte. Weisz Imre, a zöld-fehé-

rek agilis ügyvezető elnöke, a győzedelmes turacsapatot és annak vezetőit üdvözölte. Kovács Ödön dr. diszelnök nagyszabású beszédben a sporthatóságok képviselőit kö-szöntötte és arról a szeretetről beszélt, amely harminc éven át a TAC tagjait ösz-szefűzte és amely szeretet hozta meg min-denkor a sikereket. Az egyesület immár ti-zenkét országban keresztül vitte diadalra az itteni sport teljesítő képességét. Latter Sándor, a turacsapat vezetője, érdekes mó-don ismertette azután a külföldi ut sok ked-vező epizódját. Számos felszólalás hangzott még el és az est mindvégig a legkellemesebb hangulatban folyt le.

Egészségügyi fegyelmi bizottság. A munkaügyi miniszter az itteni egészségügyi kerület részére a következő fegyelmi bizot-tságot nevezte ki: Mileti Sándor dr., Homoianu József dr., Rudnean Roman dr. és Craciun György dr. orvosok, Pruncu René dr. és Schiller János gyógyszerészek, Krayer Elemér és Blumberg R. droguisták, valamint Raz-van Ferenc és Vasilescu Aurél.

Ingeny fénykép karánsebesi előfize-tőinknek. A Déli Hírlap — mint ismeretes — timisoarai és lugosi előfizetőinek ingy-e-nes fényképekkel kedveskedett és ezt a ked-vezményt most Karánsebes és környékének előfizetőire is kiterjesztik. A Déli Hírlap minden karánsebesi vagy környéki előfize-tője, akinek előfizetése negyedévre ren-de-zést nyert, ingyen kap egy levelezőlap nagy-ságu fényképet, aki pedig félévre rendzte előfizetését, kabinet-fényképet kap teljesen díjtalanul. A művész fényképek a karánse-besi Kalmár-fotószalonban készülnek.

A grivicai munkások perének tar-gyalása. A fővárosi legfelső katonai bíróság tegnapra tüzte ki a grivicai vasuti műhely munkásainak ismeretes perében a felelőviteli tárgyalást. A tár-gyalást azonban terem hiányában nem lehetett megtartani és ezért azt március 24-re halasztották el.

A régi orvostudomány téves állás-pontja az volt, hogy a gyomor és szív azok a szervek, amelyeknek meggyógyít-ásával az egész szervezet egészségi állapota helyreáll. A legújabb kutató-sok eredményei a vér jelentőségét is-merték fel. Megállapították, hogy a vér az élet építőanyaga és az ember erő-forrása. Tisztátalan vér betegséget és korai öregséget jelent. A hatása a felel-metes érelmeszesedésben mutatkozik. A vér radikális megtisztítását és felfrissi-tését a Urodona! által érjük el, amely a késő öregségben is ifjúi erőt és frissességet kölcsönöz a szervezetnek.

Izgatás vádja alól felmentett magyar újságíró. A Cornesti-Sinfalva erdélyi köz-ségben a múlt esztendőben lefolyt nagyará-nyu tüntetésről Dénes Sándor szerkesztő a Satumaren-Szatmároitt megjelent Szamos című lapban cikket írt. A cikkhez fűzött megjegyzés miatt az ügyészség eljárást in-dított Dénes Sándor ellen, akit a törvény-szék egy hónapi elzárásra és egy lei kár-térítésre ítélte. Felelbezés folytán az oradea-nagyváradit ítéltábla tegnap foglalkozott ezzel az ügygel és a törvényesével marasz-taló ítéletének megsemmisítését Dénes Sándor az izgatás vádja alól felmentette.

Jön az új sajtóamnestia. Még a nem-zeti parasztpárti kormány idején törvény-javaslat készült sajtóamnestiáról. A javas-latot, amelyet a parlamentnek már nem volt ideje megszavazni, a jelenlegi kormány uj-ból elővette és azt a napokban terjeszti a törvényhozás elé. A javaslat a rajta eszkö-zölt módosítás révén az 1934 március 31-ig elkövetett sajtódeliktumokra nyújt amnesz-tiát.

Marólugot ivott. Oláh Mihály hu-szonnegy éves munkás, Kardos-telep IV-utca 325. szám alatti lakos, tegnap délelőtt öngyilkossági szándékból marólugot ivott. A szerencsétlen fiatalembert szállították a mentők a kórházba. Állapota súlyos. Tettének oka ismeretlen.

Kutyák kikapták a földből egy ujszülött holttestét. A Lippa közelében levő Labasint román községben a tanító borzal-mas leltre bukkan. Gámo Miklós tanító ugyanis az iskolakertben arra lett figyel-mes, hogy a kutyák egy csomag körül mar-akodnak. Közelebb lépve rémülten látta, hogy a kutyák a földből kikaptak ujszülött gyermek holttestét rágnak és a holttest fejét már összerágták. A tanító elkergette a kutyákat és jelentést tett a leletről a csend-őrségnek, amely megindította a nyomozást a bestiális anya felkutatására, aki gyerme-két megölte és a kertben elásta.

FIZESSEN ELŐ

A DÉLI HIRLAPRA

— A szentévi ünnepélyes bezárása alkalmából rendezti meg 95. egyházzenei hangversenyét virágvasárnap délután a Dómkórus. A hangversenynek kiemelkedő száma lesz Beethoven hatalmas egyházzenei műve, a C-dur mise, mely itt első ízben kerül bemutatásra. Ugyancsak első bemutatója Liszt Ferenc „Krisztus-oratóriumának” legmonumentálisabb része, a „Tu es Petrus”. Mindkét művet a Dómkórusa nagy zenekari kísérettel adja elő. A hangverseny szövege Pop Virgil hegedűművész, ki Biber Henriknek egy antik templomi szonátáját mutatja be. A Dómhangverseny az ünnepélyes alkalomra való tekintettel ingyenes és belépődíj nincsen.

— Ahol a hamis érettségi bizonyítványokat gyártják. A buzeni liceumban — mint ismeretes — tíz év óta számos hamis érettségi bizonyítványt készítettek. Az intézet titkárárt már régebben letartóztatták és büntetésük kiderítésére a nyomozás folyik. Tegnap kihallgatták Sava András és Holbana Dumitriu tanárokat, akik igen érdekes vallomásokot tettek. Azt hiszik, hogy ebben az ügyben hamarosan további szenzációs letartóztatások lesznek.

Férfiszövetek

a legnagyobb választékban és legolcsóbban kaphatók

Rabong & Schneider

Timișoara I, Piața Sft. Gheorghe
róm. kat. Püspökpalota

— Agyonlőtt éjszakai támadó. Kisenében az elmúlt éjszaka Bruner közrendőr arra lett figyelmes, hogy lakásának udvarán gyanús alakok járnak. Kiszitett az udvarra és az illetőkre rákiáltott. Ezek erre futásnak eredtek, mire Brauner revolverrel utánuk löött és egyikük loltan rogyott össze. Az illető Spataru Antal huszonéves fiatalember. Az agyonlőtt fiatalember példás magaviseletű volt és előző este azzal bucsuzott el szülőitől, hogy a fővárosba utazik. A vizsgálat most megindult arra vonatkozólag, kik voltak Spataru társai és hogyan került közéljük.

— Lelki gyakorlatok a Gyárvárosi Katolikus Ifjúsági Együletben. A Gyárvárosi Katolikus Ifjúsági Egyesület ezidei lelki gyakorlatai keretében az egyület székházában Fodor József hittanár tart három előadást március 15, 16 és 17-én este 9 órai kezdettel. A lelki gyakorlatok vasárnap, március 18-án reggel 7 órakor közös szentáldozással nyerne befejezést. Az előadásokon vendégeket szívesen látnak.

— Na fáradt és izgatott, ha álmatlanságban és gyakori felelőmérzethen szenved, ha hasgörcs, mellnyomás vagy szívtájás kínozza, akkor igyék reggel éhgyomorral 1-2 pohár természetes „Ferenc József” keserűvizet, mert ez megszűnteti az emésztési zavarok okait és elhárítja a vértolulást.

— A szombat és az emberi munka. A zsidó hitközség kulturelőadásai keretében és az ifjúsági blokk égíse alatt vasárnap, a hó 18-án B. Dezső mérnök fenti cím alatt a Hanoar helyiségeiben előadást tart. Kezdődik 6 órakor. Szabad bemenet. Vendégeket szívesen lát a rendezőség.

— Az utasok által kivihető devizamennyiség. A Nemzeti Bank igazgatóságának döntése értelmében a külföldre utazók utlevélbe ezentul is a Nemzeti Bank vezetői be, hogy az illetők mennyi devizát visznek magukkal. Az érdekeltek nem kötelesek személyesen megjelenni a Nemzeti Banknál, mert a bejegyzést a devizakereskedelemmel felruházott bankok valamelyikének közvetítésével is kérhetik egy erre a célra szolgáló nyomtatványon. Az illető bank azonban előzetesen köteles meggyőződni arról, hogy az illető adófizetési kötelezettségének eleget tett-e. Az erről szóló bizonylat tartalmáért az illető bank anyagilag felelős.

HOLNAP ESTIG LEHET JELENTKEZNI A FŐVÁROSI FILLERES GYORSRA. Március 17-én a fővárosba induló különvonat iránt megnyilvánuló nagy érdeklődésre való tekintettel a jelentkezési határidőt meghosszabbítottuk és jelentkezéseket még március 16-án, péntek este hat óráig fogadjunk el. Egyben közöljük utasainkkal, hogy a hálókocsit is igénybe vehetik, még pedig olyan olcsó árban, amely a rendes díj felének felel meg.

A lenmagtermelés terjedése a Bánságban. A Bánsági Magyar Gazdasági Egyesület buzdítására egyre több bánsági magyarlakta faluban foglalkoznak lenmagtermeléssel, amely jóval magasabb jövedelmet biztosít, mint a gabonatermelés. Koppány Rezső, a gazdasági egyesület főtíkárára tegnap elindult Gataia-Gátalja, Sculia-Szigetfalu, Klopodia, Ferendia és Semloc-Nagysemlak községekbe, hogy a lenmagvetéssel kapcsolatosan gyakorlati tanácsokat és utmutatásokat adjon.

Színház : Művészet

Holnap lesz a bemutatója a Kék Duna operettnek

Holnap, pénteken este újabb premierje lesz a magyar színháznak, ekkor mutatják be ugyanis Halász és Kristóf legújabb operettjét, a Kék Dunát, melyhez Strauss János irt fűlbemászó zenét.

A Kék Duna főszerepeiben Timár Ila, Ágoston Baba, Somlay Julia, Gömör Emma, Tunyoghya Péter, Felhó Ervin, Jávor Alfréd, Kozma Hugó, Szabó Gyula, Kun Dezső és Lenkey István fognak remekelni.

Figyelem! A Kék Duna szombati előadása, kivételesen este hét órakor kezdődik, mivel a magyar színház igazgatósága a szombat estét átengedte a műegyetem ifjúsága által tartandó jótékonycélu estélyre.

A Kék Duna pénteken este fél 9 órakor, szombaton kivételesen este 7 órakor, vasárnap délután 5 órakor és este 9 órakor, valamint hétfőn este fél 9 órakor van műsoron.

Szigeti József

A művész archépe itteni hangversenye alkalmából

Reményi, Hubay és Joachim után a leghíresebb hegedűművész. Bejárta a világot és mindenütt a legnagyobbak sorában emlegetik. Legkésőbbben Magyarországon ismerték el, ahol csaknem egy évtizeden keresztül üres házak előtt játszott. Ma már a magyar közönség is minden csodálatával feleje fordult.

Szigeti 1892-ben született. Öt éves korában kezdett hegedülni, kilenc éves korában Hubay tanítványa, akinek a keze alatt négy évet töltött. Nem szerette meg a Zeneakadémia előírásos diplomáját, de később már „honoris causa” regisztrálják hivatalosan is a mesterek sorába. 1905-ben Joachimhoz megy Berlinbe, majd Londonba kerül. Az angolok annyira megszeretik és értékelik, hogy öt éven keresztül csak nekik hegedül. 1907-ben a genfi mesteriskola tanára, amely tisztjét 1924-ig tölti be. Innen Párisba költözött, ahol állandó lakhelye is van. Páris palotája mellett Velencében is egy improvizációs és kincsekkel telerakott palotája van, ahová visszavonul pihenni. Bejárta az egész világot, neve ismert a világ minden táján. Most tért vissza közel egy éves japán, indiai és ausztráliai körutjáról.

Szigeti József nyulánk, szöke, jó

megjelenésű ember. Művelt, okos fő, aki hangszerének nemcsak művésze, hanem tudósa is. Kellemes, szerény modoru. A művészkedő pódium-hőség zavaró különöségeit nem találjuk meg nála.

Szigeti első sorban muzsikus. Tünneményes muzsikus. A mai hegedűművész muzsikáltságának mindig a hegedűre való termettség előtt kell járnia, mert első sorban a szerző intenciójának hű visszaadója kell hogy legyen. Szigeti nemcsak kitünő muzsikus, de azok között is talán a legkiválóbb. Kivételes stilszerűséggel és eszményi technikával egyformán tökéletesen szölatatja meg a klasszikusokat és moderneket. Játékának utólrhetetlen finomságával mindig meghódít és felemel.

Szigetit lélekzetvi visszafajtvta hallgatja az ember... (Kivonat Pap Viktor tanulmányából.)

Szigeti József csütörtökön, március 22-én tartja egyetlen hangversenyét a timisoarai városi színházban. Zongorán kíséri Nikita de Magaloff herceg, a kiváló orosz zongoraművész. Jegyek a színházi pénztárnál. Telefon vidéki jegyrendeléshez 102.

vidám története. Operettujdonosság. Olcsó helyárakkal.

Vasárnap d. u. 5 órakor: Kék Duna. Ujdonosság III-szor.

Vasárnap este 9 órakor: Kék Duna. Ujdonosság IV-szer.

A KORAI VÉNÜLÉS ELKERÜLÉSE VÉGETT...

Ha az arc nem ráncos, a bőr üde és a mell kemény... ez ugyebár azt jelenti, hogy a nő fiatal?... „A jó vér teszi a bőrt széppé”, mondják a délfranciaországi asszonyok és igazuk van, a bőr szerves része a szervezetnek és annak minden változását magán viseli. Mihelyt a vér romlani vagy szegényedni kezd, a bőr színe viaszgárává vagy halványzúrvá válik; elveszti fényét, összeráncosodik és elhervadnak. Joggal mondhatjuk tehát, hogy a szép bőregészségünk ükre. A korai vénülés elkerülése előfeltétele a vér ifjúságának és tisztaságának megőrzése, amit azáltal tudunk legbiztosabban elérni, ha minden este beveszünk egy kURODONAL-t. Az



URODONA

megőrzi az ifjúságot

CHATELAIN gyártma
MEGELÉHATÓ MÁRKA

Kapható gyógyszerüzletekben és drogeriákban.

— A nemzetiségi megértés doktuma. Egy régi, zöld táblájú, nyitott füzet került véletlenül a kezébe. Egy esztendő híjján hatvan éves. Szívesen elolvasta. Tartalmazza a Törvényben szabályozási Társulat által kiadott nyelvi szabályait. A füzet magyar, román, szerb nyelven jelent meg. Az igazgatója, hogy a vizsábáltársulat területén magyarok, románok és szerbek laknak, aminélvetkeztében a vezetőség szükség látja, hogy az alapszabályokat nyelven adja ki. Nagyon kíváncsi na, ha az a belátó és méltányos elnök, amely az államnyelv nemtudói iránt multban megnyilvánult, ma is érvényesülne.

Legújabb divatu, bőrből készítő női ridikülő már 125,- leitől kezdve Stux bórdiszművesnél Józsefváros, Bonnáz-u. 14 sz. I. Kérem a címre ügyelni

Ésik az adóbonok árfolyama. Az árfolyamok árfolyama a nagymennyiségű kiltás következtében egyre alacsonyabb. A fővárosban tegnap az árfolyam 41.40.5 százalék között mozgott. Bizonyos veszik, hogy további lanyhulás várható.

— Bosszúból felgyújtották a szalmakazlát. Pustinis lakos vármegyei prefekturatól három vagon kukoricát kértek azzal a megdolással, hogy vetőmagra van szükségük. Kérélmüket azonban nem sítették. A faluban erre olyan hírek jöttek el, mintha ez a görög kelet kész közbenjárására történt volna állítólag azt mondotta, hogy a kukoricát nem kell megadni, mert azt a vetőmagnak használják, hanem a kukorikát főznek belőle. Néhány napra rá a pap nagy szalmakazla. Puszen úgy tudják, hogy a kukoricamagadás és a tűz között összefüggés van. A gyújtogatókat, akik tettüket valójában bosszúból követték el, keresik.

* Amiről Isten megfeledezett. Marassy Zsuzsának a hirtelen feltűnt téeses ifju regényirónőnek páratlanul dekes műve. Korunk különös szerzőjének minden fonákságát, a felőtízezer társadalmi és egyéb intimitátárja élénk igen érdekes regénycsmények kapcsán és emellett kitünő részmtetszetet ad a mai társadalomciális, gazdasági és pszichológiai szeszétéből. A közel 300 oldalas regény 87 lei, kötve 120 lei minden könyvkedésben, vagy ahol nincs, Lepage Kolozsvár. Kérjen teljes kiadói jezet.

Közgazdaság

Megfelelő épület hiányában újából és újból felmerül a kerületi vasut- igazgatóság elhelyezésének problémája

A kerületi vasutigazgatóság ismeretes — bérházban van elhelyezve. A bérlet részben a város, részben a kereskedelmi és iparkamara tulajdonában van. A jelenlegi bérszerződés április végén lejár és eddig még semmi új és nem történt annak megújításában. A kerületi vasuti igazgatóság most megkereste Coman Ágost főgármestert a bérleti szerződés megújítására, vagy pedig a vasutigazgatóság megfelelő elhelyezése iránt. Szó van arról, hogy a város erre a célra megvásárolja a Begapalotát. Kiderült azonban, hogy ez kicsiny a vasutigazgatóság hivatalának elhelyezésére. A jelenlegi épületet a vasutigazgatóság csak

ugy használhatná, ha még két újabb emeletet húznának rá. Leghelyesebb lenne, ha a város visszatérne az eredeti tervhez és a vasutigazgatóság részére megfelelő palotát emelne. Ez körülbelül tíz millió lei költséget igényel, viszont azonban mentesíti a várost a további terhes helyiségbér fizetése alól. A vasutigazgatóság elhelyezésének kérdését feltétlenül meg kell oldani, mert a vasuti vezérigazgatóság azon az állásponton van, hogy a kerületi vasutigazgatóság lakbérének fizetését nem vállalja magára és ha a város megfelelő elhelyezéséről nem gondoskodik, úgy a vasutigazgatóságot átviszik Aradra.

MEGKÖNYVITIK A NYERSANYAGOK KONTINGENTJÁT. Teodorescu ipar- és kereskedelmi miniszter elnökletével a kontingentálás ügyében értekezlet tartott, amelyen Assan alminiszter és valamint a miniszteri igazgató is résztvett. Először arról beszélt, hogy a kontingentálást úgy folytatják, mint mindig általában, teljesen megújított. Ugyancsak elhatározták, hogy a nyersanyagok behozatalát lényegesen megkötik.

Beszűntetik az árukompenzálást Csehszlovákiával és Lengyelországgal. Kereskedelmi és pénzügyi szempontból fontos intézkedést léptet életbe a Nemzeti Bank kormányzósága. Mint Bucurestiből jelentik, megszűntetik az árukompenzálási rendszert az olyan országokkal — elsősorban Csehszlovákiával és Lengyelországgal, — amelyekkel kontingentálás alapján bonyolódik le az export és import.

A cukorrépa új árának megállapítása. A cukorgyárak és a cukorrépa-termelők között — mint jelentették — megindultak a tárgyalások a répa új árának megállapítására vonatkozólag. Minthogy a két érdekelt között súlyos nézeteltérések vannak és álláspontról egyik sem hajlandó engedni, a döntést maga Teodorescu iparügyi és kereskedelmi miniszter fogja meghozni.

A banktörvény előkészítésénél a bizottság Dimitrescunak, a Nemzeti Nationala kormányzójának elnökletével munkát tart ülést. A törvényjavaslatot idő múlva elkészítik és azt a parlament mindkét háza még ebben az ülésszakon törvényerőre emeli. A sürgősséget a törvényjavaslatával indokolják.

Sport

Az Ilsa javára igazolták a félbeszakadt Ilsa-Rapid bajnoki mérkőzést 2:0 eredménnyel

Az Ilsa-Rapid bajnoki mérkőzés — mint emlékeztetünk — 2:0 eredmény mellett még az első félidőben félbeszakadt, mert Eidl, a Rapid kiállított játékos, vonakodott a pályát elhagyni. A futballkerület már az elmúlt ülésen foglalkozott a félbeszakadt meccsel és akkor elrendelték Barsan bíró kihallgatását is. Ez a mostani ülésen megtörtént és a mérkőzés vezetője azt vallotta, hogy a Rapid játékosai egyöntetűen ki-

jelentették, hogy Eidl nélkül nem játszanak, amiért azután a mérkőzést lefújta. A kerület a bíró kijelentése alapján arra az álláspontra helyezkedett, hogy a mérkőzés a Rapid hibájából szakadt félbe és ezért a mérkőzést 2:0 eredménnyel az Ilsa javára igazolta. A Rapid képviselője a mérkőzés igazolasát elrendelő végzés ellen a nyugati ligához felebbezett.

Anyagi zavarban a bécsi Hakoah

A valamikor jobb napokat látott bécsi Hakoah, az utóbbi időben állandó anyagi nehézségekkel küzdök. Az egyesület vezetője kétezer schillinges sürgős kölcsönt akar felvenni, amelyet a kölcsönzők azonban csak a szövetség jóvállása mellett hajlandók folyósítani. Az osztrák szövetség hajlandónak mutatkozik a Hakoahért garanciát vállalni és így a Hakoah rövidesen pénzhez juthat.

Leépítik az ökölvívósportot

Újabbban egyes nemzetek az ökölvívósport leépítését határozták el. Németországban a nőket kitiltották az ökölvívóversenyek látogatásától, most pedig a svájci Luzern-kantonban mindennemű ökölvívó-versenyt betiltottak. A tiltó határozatot a szövetségek nem indokolták meg.

Száz díjtalan hely az Európa-bajnokságokon

Nyolc magyar atlétának adnak az olaszok díjtalan ellátást az atlétikai Európa-bajnokságokon. Mint ismeretes, az olasz szövetség úgy döntött, hogy száz atlétát látanak el díjtalanul a bajnoki versenyeken. Ebből Magyarországnak nyolc ingyen hely jutott, míg a franciák öt atlétát küldhetnek ki díjtalanul.

A labdarúgószövetség új szimbóluma

Zürichi jelentés szerint elkészült a nemzetközi labdarúgószövetség új szimbóluma. A zászló, amelyet első ízben az olaszországi világ bajnoki mérkőzéseken fognak árbócra húzni, négyzet alakú lesz és világoskék alapon a FIFA jelképét a földgömb két félgolyóját ábrázolja. A zászló széleit pompás színváltozású zsinor díszíti.

Már csak 1 napig jelentkezhetnek, mert indul a

Filléres gyors a fővárosba

Mar- és visszautazás III. osztályon 495 lei, II. osztályon 700 lei

Napi pensio 200.— lei. Indulás a Timișoara-józsefvárosi pályaudvarról március 17-én este, visszautazás március 19-én este. **Jelentkezés március 16-án estig a Wagons-Lits-Cook utazási irodában** (Timișoara, Bulev. Regele Ferdinand) és a **Deli Hírlap** kiadóhivatalában (Timișoara, Szentgyörgy-tér 4. telefon 2-52). Az összeg egyidejű beküldése mellett levélben is lehet jelentkezni. Az elutazás pontos idejét két nappal az indulás előtt közöljük.

Felnyházi András:

Bombadított trón

Utolsó Habsburg-trónkötő tragédiája

63. folytatás.

— Az urak az útegektől valók, — kérte a király — majd kimegyek és megismerem a csapatokat.

— Nem, felség. A két tisztet a két helyőrség tisztikarának gyűlése küldte.

A király ránézett az altábornagyra, megkérte, hogy az zavart és azért bizalmatlanná lett vele szemben.

— És mit akar a két úszó tőlem? — kérdezte.

A két helyőrség tisztikara ma éjjel gyűlést tartott és azok elhatározták, akiket felségedet, hogy mentse fel őket a kűjök alól.

A király felindult:

— Hegedüs, nem értem önt. Önnek a királyi szokása van, hogy kellemetlen jelentéseket rendszerint alkalmatlan időben tesz.

Hegedüs a földre pillantott és úgy felelt:

— Felség, a tisztikarok arra hivatkoznak, nem tudták, hogy milyen nagy nehézségek támadnak az országra nézve abból, hogy felséged most akarja a trónt elfoglalni. Most már ők is meggyőződtek róla, hogy annak ideje még nem következett el. Azt mondják, meg voltak róla győződve, hogy felséged vállalkozása a nagyhatalmak hozzájárulásával történik és most a nagyhatalmak követeinek magatartásából azt kell látni, hogy ez nem felel meg a valóságnak.

A király kipirult arccal mondotta:

— Köszönöm. Ilyen küldöttséget nem fogadok.

Hegedüs tisztelgett és eltávozott.

A király egymagában maradt a vasuti fülkében. Nagyon szomorú és nagyon lehangolt volt.

Egyszerre csak hallotta, hogy Lehár odakint izgatottan érdeklődik:

— Hol van őfelsége?

A király fölrántotta a fülke ablakát és kiküldött:

— Ide hozzám, Lehár!

Odakint Lehár tábornok és Gratz Gusztáv futottak a vesztelő vonat mellett és a király szavainak hangjára még jobban siettek.

A peronon feltűnt Ostenburg ezredes is, akinek csapatainak egy töredékével sikerült a fogságba esés elől elmenekülni.

Lehár és Gratz pillanatok alatt ott voltak a királynál.

— Elhozták a fegyverszüneti feltételeket? — kérdezte a király.

Gratz Gusztáv átnyújtotta a királynak a jegyzőkönyvet.

A király átfutotta a papírlapot, aztán kijelentette:

— A dolognak végét kell vetnünk. Lehár ellentmondott:

— A dolog nem szabad befejeznünk most, felség. Azok odaát nem tartották be az ideiglenes fegyverszünetet és nem fogják betartani azt sem, amit majd most javasolunk nekik.

Ostenburg ezredes, aki együtt lépett be a királyhoz Lehárral és Gratz Gusztávval, megszólalt:

— Felség, embereimmel megszállom

Biatorbágyot, védelmezni fogjuk magunkat. Minket azok nem győztek le becsületes küzdelemben, hanem megleptek olyan időben, amikor a megállapodás szerint nem lett volna szabad semmi hadmozdulatot végezniük.

— Mindent jól fontolóra kell vennünk, — mondotta a király.

Aztán fogta a sapkáját.

— Lehár, — mondotta — jöjjön az állomási épületbe. Befűttem ott, hogy a királyné felmelegedhessék.

Aztán beszólt a szomszédos fülkébe, amelyben Zita királyné tartózkodott és arra kérte, hogy kiserje az állomásépületbe.

A királyné csendesen szállott ki a vasuti kocsiból és azután a királlyal, Lehár tábornokkal és Gratz Gusztávval a vonat mellett az állomásépület felé ment.

Erős volt ez az asszony.

Amikor a királyné, a király, továbbá Lehár és Gratz kíséretében már majdnem ott volt az állomásépület bejáratánál, valaki rémülten kiáltott:

— Lövök a vonatot!

(Folyt. köv.)

Rádió

Csütörtök, március 15. **Bucuresti.** Este 8.30: Schubert—Berté: Három a kislány, operettközvetítés az Operaházból. **Budapest.** 10: Református istentisztelet, prédikál Szabó Imre esperes. 11: Egyházi ének és szentbeszéd a belvárosi plébániatemplomból. Szentbeszédet mond: Hóka Imre dr. 12: Evangélikus istentisztelet, Szántó Róbert lelkész prédikációjával. 1: Déli harangszó, időjárás, hírek. 1.15: Operaházi zenekar. 2.45: Hanglemezek. 3.30: vitéz Somogyvári Gyula előadása. 3.45: Magyar cimbalom-ötös. 5: Közvetítés Hubay Jenő dr. palotájából. 6.30: A dohány betegségei, előadás tartja: Köllösy György dr. okleveles gazda. 7: Cigánymuzsika. 7.55: Kossuth szabadságharc és az egykoru angol sajtó. Máthé Elek dr. előadása. 8.25: Hunyadi László 4 felvonásos dalmű. Első felvonás után hírek. 11.45: Hangverseny zenekar. **Bécs.** 1: Rádiózenekar. 6.15: Zongorajáték. 7.05: A ki-

rakat és feladatai a gazdasági élet szolgálataiban. 9.05: Szórakoztató zene. 12.15: Lemezek. **Berlin.** 5: Rádiózenekar. 6.15: Vónsnégyes. 9.10: Tarka táncest. **Belgrád.** 1.05: Balalajka zene. 6: Tánczene. 8: Lemezek. 9.45: Hangverseny. 10.15: Rádiózenekar. 11.45: Tánclemezek. **Frankfurt.** 8: Dionizosz fuvalója. 10: Szórakoztató zene, szopránénekesnő közreműködésével. 12: Régi zene. Éjjel után 1: Hangverseny. **Róma.** 1.30: Lemezek. 6: Hangverseny. 9.45: Szimfonikus hangverseny. **Milánó.** 3.15: Vegyes zene. 6.10: Tánczene. 9: Lemezek. 9.50: Hangverseny a milánói Scalából. **Prága.** 11.05: Lemezek. 12.05: Szalonzene. 6.25: Lemezek. 11.40: Hangverseny. **Strassburg.** 5: Szórakoztató zene. 8.30: Lemezek. 10.30: Ének és zongoraművész hangversenye. 11.30: Adam: Le Chalet, egyfelvonásos opera. **Stockholm.** Este 8.45: Hangverseny régi hangszereken. 10: Rádiózenekar. 11: Zenekar, orgona, hegedű és csellóművészekkel. **Varsó.** 1.35: Filharmonikus hangverseny. 4.40: Lemezek. 9.02: Könnyű zene. **Zágráb.**

9: Hangverseny. 11.15: Orosz éneklkar és balalajka zene.

Péntek, március 17. Bucuresti. 6: Rádiózenekar. 8.20: Lemezek. 9: Hangverseny. **Budapest.** 7.45: Torna. 10.45: Hírek. 11.1: Egykoru lapok tudósításai, felolvasás. 1: Déli harangszó, utána Vásárhelyi György zongorázik, Virányi Sári énekel, zongorán kíséri Polgár Tibor. 1.30: Hírek. 2.30: Cigányzenekar. 3.40: Hírek. 4.30: Diákléóra. 5: A sátn árnyéka, felolvasás. 5.45: Időjárás, hírek. 6: Tárogató zongorakísérettel. 6.30: Emlékezés az 1918—19. évi vértanúkra. 7: Jazz-zene. 7.30: Gyorsíró tanfolyam. 7.55: Sportközlemények. 8.10: Siklós Albert és Zsolt Nándor szerzeményei. 9.30: Magyar kutatók utja Ázsiában. 10.10: Hírek. 10.30: Hangverseny zenekar. 12: Cigánymuzsika. **Bécs.** 1: Alpesi zene lemezek. 2.30: Művészlemezek. 3: Nők félórája. 5.10: Könnyű hegedűművek. 6.30: Zongorajáték. 9.45: Zenekar. 11.05: Rádiózenekar. **Berlin.** 3.35: Brahms lemezek. 5: Könnyű zene. 6.30: Négy Mária ének. 7: Lessmann Bertán hegedül. 9.30: Rádiózenekar. **Bel-**

grád. 1.05: Rádiózenekar. 5: Női Lemezek. 8.20: Népdalok zenekar. Cigányzene. **Hamburg.** 3.30: Mozart lemezei. 7.25: Játék két zongorán. 5: Drezdai filharmonikusok. 6.50: A VI. vonósnegyesből. 9.10: Weber, ryanthe, romantikus opera. 12: Várnésést, különböző szólístakkal. **Rór.** Lemezek. 2: Könnyű zene. 5: Josik Beltranelli éneke. 8.30: Lemezek Mascagni opera. **Prága.** Este 9.10: zene. 9.55: Cseh hegedűművek. XVIII. és XIX. századbéli tánczen. Modern tánczene. **Stockholm.** 6.05: nika. 6.45: Lemezek. 8.30: Debussy: hegedű és hárfá szonáta. **Strassburg.** Szórakoztató zene. 10.30: Fall Leó királynő, operettelőadás. **Varsó.** 1.4 szerül lemezek. 7.20: Női ének. 7.40: lemezek. 9.15: Filharmonikus hang Szigeti József hegedűművéssel. Tánczene. **Zágráb.** Este 9: Hegedű játéka. 10: Női ének. 10.30: Klarinét Tánczene.

Apróhirdetések

Legolcsóbb hirdetés — leggyorsabb eredmény

Egyes szó ára 3 lei; vastagabb betűvel 5 lei. Álláskeresők szavankint 2 leit fizetnek. Jelíges hirdetések címét a kiadóhivatal nem közölheti. Ilyen hirdetésekre a jelíggel ellátott írásbeli ajánlatot kell beküldeni a kiadóhivatalnak

Apróhirdetéseket felvesz:

Belvárosban: Déli Hírlap kiadóhivatala, Szentgyörgy-tér 4. Gyárútán: Kardos-trafik, Kossuth-tér Gránátos-utca sarok, Messinger Fő-utca 27. Józsefvárosban: Művelődési ház, Küttl-tér. A hirdetési díj minden esetben előre fizetendő.

Alkalmazás

Román nyelvet

(grammatikát, beszédgyakorlatokat, levelezést) kipróbált kitűnő módszer szerint tanít egyenként vagy kisebb csoportban, külön kezdőknek és haladóknak, havi 100 leiért. **Nic. Magdu,** fordító és gyorsírás tanár, Timisoara I., Piata Sft. Gheorghe-Szentgyörgy-tér 2. A tanfolyam jövő héten kezdődik. (222)

Megbízható szobaleány

15 vagy 1-re felvétetik. IV., Miron Costin-Horváth Boldizsár-u. 5, I. em. (1030)

Agilis hölgyek

és urak szép mellékkeresethez jutnak. III., Str. Brancoveanu (Helyvét-utca) 21, délután 5—6 óra között. (789)

2 szabósegéd

és nagy munkás, azonnal felvétetik Gáspár szobánál, Józsefváros, Bonnaz-utca 13. sz. (793)

Tarkó fotószalon

Lugos

Regele Ferdinand (Bonnáz-utca) 24

művészi fényképeket készít rendkívül jutányos áron

A Déli Hírlap minden előfizetője, akinek előfizetése negyedévre rendezést nyert

ingyen

kap egy visite fényképet, aki pedig félévre rendezte előfizetését cabinet-képet kap teljesen ingyen.

Állást keres

Intelligens, 21 éves

négy középiskolát végzett leány, beszéli a magyar, német és román nyelvet, kisebb gyermek mellé mint nevelőnőnek ajánlkozik, kizárólag uri családhoz Temesváron. Ajánlatokat „Lelkiismeretes” jelíggel a kiadóba kérek. (106)

Kézimunkát

norgoiást, asztorozást, slingelést, monogram-hímzést olcsón vállalok. Cim a kiadóban. (689)

Jobb leány

magányos urnőhöz, gyermek mellé, vagy mindeneknek, állást keres. Cim a kiadóban. (768)



Massage-fűzők

kaphatók

„SANITARIA“

Bul. Berthelot (Kossuth

Lajos-utca) 21

Telefon 23-95

Adás-vétel

Aszu, Furmint

Sovignon, Bakator, Leányka, Rizling és mènesi vörösbor különlegességek az Aradhegyaljai szőlőnagybirtokosok szövetségénél I., Bul. Reg. Maria-Liget ut 4. Victoria bank mellett. (683)

Saroktelek

közel a Helicon-nyomdához (I., Bul. Tache Jonescu) eladó. Bővebbet a Hotel Ferdinand portásánál. (780)

★ **Becsértéken**

felül veszek zálogcédulát bármilyen értékűtárgyról. Szőnyeget, ékszer, butort, régiséget veszek, eladok, cserélek. **Sternberg.** (72)

Speciál trafik

bevezetett, forgalmas helyen, eladó. Cim a kiadóban. (786)

Megvételre keresek

1 darab Fordson takó regulátort és egy Fordson traktort. Cimeket ár megjelölésével Papp Sándor, Ujszentes címre kérek. (788)



OLLA
a legjobb védő fertőző betegségek ellen

Lakás

Új villában

napos, egészséges szoba, konyhás soute-rain lakás, gyermektelen házaspárnak április 1-re kiadó. Erzsébetváros, Str. Seleus 6. sz. Irén-villa (Közszegi-utca) nyíló utca). (770)

Szoba, konyhás lakás

földszinti, Belvárosban, 600 leiért kiadó. Cim a kiadóban. (771)

Két szoba-konyhás

lakás az I., Eugen de Savoya-Jenőherceg-utca 8. sz. alatt április 1-ére kiadó. Bővebbet Gyulay János dr. ügyvédi irodában, I., Str. Eugen de Savoya 8. (782)

Modern

2 szobás garcon-lakás május 1-re kiadó. Papeveldei bérpalotában, I., Str. Lonovici 12. (Szentgyörgy-tér sarok.) (791)

Ha szép akar lenni,

használjon KULKA-féle illom-tejkrémet, lillom-tejszappant, lillompuvert, 3 színben. Kapható kizárólag KULKA Emil városi gyógyszerárában a „Fekete Sashoz” Belváros, Szent György-tér

Különléle

Dimitrie Valea

névre szóló bicikli- és pirosigazolva veszett. Megtalálójára a rendőrség díjat fizet.

Kalmár fotószalon

Karácsonb

és környékén, művészi képet készít rendkívül tányos áron.

A „Déli Hírlap” minden előfizetőjének előfizetése negyedévre rendezést nyert

ingyen

kap egy vizite-fényképet, aki pedig félévre rendezte előfizetését, kabinet-fényképet kap teljesen ingyen.

Szépségápolás

hajfestés

tartóshulladék

J. WALTRICH

fodrásznál

Fő-utca és Kossuth-tér sarkán, 68 villamos végállomásánál.

HIRDESSEN A

DÉLI HIRLAPBA

TELEFON 2-52